

2 CAVITY PISTOL BULLET MOLDS - LEE PRECISION 45 CALIBER (0.452") 200GR SEMI-WADCUTTER MOLD

All molds for pistol calibers are double cavity to speed casting. All Lee mould blocks are made from aluminum because of the exceptional moulding qualities. The mould cavities are CNC machined for unmatched roundness and size control. Most bullets from Lee moulds can be used as cast without sizing. Handles and sprue plate are included.



Attributes

- Name: LEE PRECISION 45 CALIBER (0.452") 200GR SEMI-WADCUTTER MOLD
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100010163
- Mfr. No.: 90348
- Bullet Style: Semi-Wadcutter (SWC)
- Bullet Weight (Grains): 200
- Caliber: 45 Caliber
- Cavities: 2
- Diameter (in): 0.452
- Delivery weight: 0.34kg
- UPC: 734307903480

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für 2 Cavity Pistol Bullet Molds](#)
- [English: Safety Instruction Guide for 2 Cavity Pistol Bullet Molds](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para Moldes de Balas de Pistol de 2 Cavidades](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Moules à Balles de Pistolet à 2 Cavités](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli Stampi per Proiettili a 2 Cavità](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for 2 Cavity Pistol Bullet Molds](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Form do Pocisków Pistoletowych 2 CAVITY](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 2reikäisille Pistooliluotien Valumuoteille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 2 Cavity Pistol Bullet Molds](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro 2 Cavity Pistol Bullet Molds](#)

Sicherheitsanleitung für 2 Cavity Pistol Bullet Molds

Einführung

Danke, dass du die 2 Cavity Pistol Bullet Molds von Lee Precision gekauft hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Anweisungen für die sichere Verwendung, Installation und Entsorgung des Produkts. Bitte lies diese Anleitung sorgfältig, um eine sichere Handhabung und die Einhaltung der EU-Verordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck als Gussform für das Gießen von Geschossen verwendet wird.
- Trage immer geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, bei der Verwendung des Produkts.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen, um Unfälle zu vermeiden.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung vor der Verwendung.
- Befolge alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Verwendung und Herstellung von Munition.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

• Gefahrenidentifikation:

- Heiße Oberflächen: Die Form wird während der Verwendung sehr heiß. Sei vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Scharfe Kanten: Sei beim Umgang mit der Form vorsichtig, um Schnittverletzungen oder Verletzungen durch scharfe Kanten zu vermeiden.
- Hohe Gewicht: Die Form kann schwer sein; verwende die richtigen Hebetechniken, um Belastungen oder Verletzungen zu vermeiden.

• Vermeidung von Gefahren:

- Verwende die Form immer in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Dämpfen aus geschmolzenem Blei zu vermeiden.
- Lass die Form während der Verwendung nicht unbeaufsichtigt.
- Stelle sicher, dass die Form sicher auf einer stabilen Oberfläche platziert ist, während du arbeitest.
- Lass die Form vollständig abkühlen, bevor du sie anfasst oder reinigst.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

• Installation:

1. Stelle sicher, dass der Gießbereich sauber und frei von Hindernissen ist.
2. Richte deine Gießausrüstung gemäß den Anweisungen des Herstellers ein.
3. Befestige die Form mit den geeigneten Befestigungselementen an der Gießplattform oder dem Tisch.

• Verwendung:

1. Heize die Form gemäß den Richtlinien des Herstellers vor, um optimale Gießresultate zu erzielen.
2. Schmelze das Blei in einem geeigneten Schmelztiegel und beachte dabei alle Sicherheitsvorkehrungen für den Umgang mit geschmolzenem Blei.
3. Gieße das geschmolzene Blei in die Kavitäten der Form und achte darauf, dass sie vollständig gefüllt sind.
4. Lass das Blei abkühlen und erstarren, bevor du die Geschosse aus der Form nimmst.
5. Verwende die mitgelieferte Spritzplatte, um überschüssiges Blei vom Sprue abzutrennen.
6. Reinige die Form nach jedem Gebrauch, um ihren Zustand und ihre Leistung zu erhalten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge überschüssiges Blei oder Abfallmaterialien gemäß den lokalen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Entsorge das Produkt nicht im regulären Haushaltsmüll. Informiere dich bei den lokalen Abfallbehörden über die richtigen Entsorgungsmethoden.
- Wenn das Produkt nicht mehr verwendbar ist, ziehe in Betracht, die Aluminiumkomponenten, wo möglich, zu recyceln.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich der Sicherheit oder Verwendung dieses Produkts konsultiere bitte die Website des Herstellers oder kontaktiere deren Kundenservice. Stelle sicher, dass du deine Produktdetails zur Hand hast.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du eine sichere und effektive Erfahrung mit deinen 2 Cavity Pistol Bullet Molds gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit für Sicherheit und verantwortungsvolle Nutzung.

Safety Instruction Guide for 2 Cavity Pistol Bullet Molds

Introduction

Thank you for purchasing the 2 Cavity Pistol Bullet Molds by Lee Precision. This guide provides essential safety information and instructions for the safe use, installation, and disposal of the product. Please read this guide carefully to ensure safe operation and compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose as a bullet mold for casting bullets.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), including safety glasses and gloves, when using the product.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals to prevent accidents.
- Inspect the product regularly for any signs of wear or damage before use.
- Follow all local laws and regulations regarding the use and manufacture of ammunition.
- Report any unsafe products or incidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**

- Hot surfaces: The mold will become very hot during use. Handle with care to prevent burns.
- Sharp edges: Take care when handling the mold to avoid cuts or injuries from sharp edges.
- Heavy weight: The mold may be heavy; use proper lifting techniques to avoid strain or injury.

- **Avoiding Hazards:**

- Always use the mold in a wellventilated area to avoid inhaling fumes from molten lead.
- Do not leave the mold unattended while in use.
- Ensure that the mold is securely placed on a stable surface during operation.
- Allow the mold to cool completely before handling or cleaning.

Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**

1. Ensure that the casting area is clean and free from any obstructions.
2. Set up your casting equipment according to the manufacturer's instructions.
3. Attach the mold to the casting platform or bench using the appropriate fasteners.

- **Usage:**

1. Preheat the mold according to the manufacturer's guidelines to ensure optimal casting results.
2. Melt the lead in a suitable melting pot, following all safety precautions for handling molten lead.
3. Pour the molten lead into the mold cavities, ensuring that they are filled completely.
4. Allow the lead to cool and solidify before removing the bullets from the mold.
5. Use the included sprue plate to cut off any excess lead from the sprue.
6. Clean the mold after each use to maintain its condition and performance.

Disposal Instructions

- Dispose of any excess lead or scrap material in accordance with local regulations for hazardous waste.
- Do not dispose of the product in regular household waste. Check with local waste management authorities for proper disposal methods.
- If the product is no longer usable, consider recycling the aluminum components where applicable.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the safety or use of this product, please consult the manufacturer's website or contact their customer support. Ensure you have your product details ready for reference.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your 2 Cavity Pistol Bullet Molds. Thank you for your attention to safety and responsible usage.

Guía de Instrucciones de Seguridad para Moldes de Balas de Pistol de 2 Cavidades

Introducción

Gracias por adquirir los Moldes de Balas de Pistol de 2 Cavidades de Lee Precision. Esta guía proporciona información esencial de seguridad e instrucciones para el uso, instalación y eliminación segura del producto. Por favor, lee esta guía detenidamente para asegurar un funcionamiento seguro y cumplir con el Reglamento General de Seguridad de Productos de la UE (GPSR).

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice únicamente para su propósito previsto como molde para fundir balas.
- Siempre usa equipo de protección personal (EPP) adecuado, incluyendo gafas de seguridad y guantes, al utilizar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables para prevenir accidentes.
- Inspecciona el producto regularmente en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Cumple con todas las leyes y regulaciones locales relacionadas con el uso y la fabricación de municiones.
- Reporta cualquier producto inseguro o incidente a las autoridades pertinentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

• Identificación de Peligros:

- Superficies calientes: El molde se calentará mucho durante su uso. Maneja con cuidado para evitar quemaduras.
- Bordes afilados: Ten cuidado al manipular el molde para evitar cortes o lesiones por bordes afilados.
- Peso pesado: El molde puede ser pesado; utiliza técnicas de levantamiento adecuadas para evitar lesiones.

• Evitando Peligros:

- Siempre utiliza el molde en un área bien ventilada para evitar inhalar los vapores del plomo fundido.
- No dejes el molde desatendido mientras esté en uso.
- Asegúrate de que el molde esté colocado de manera segura en una superficie estable durante la operación.
- Deja que el molde se enfríe completamente antes de manipularlo o limpiarlo.

Instrucciones para la Instalación y Uso

• Instalación:

1. Asegúrate de que el área de fundición esté limpia y libre de obstrucciones.
2. Configura tu equipo de fundición de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
3. Fija el molde a la plataforma o banco de fundición utilizando los sujetadores adecuados.

• Uso:

1. Precalienta el molde de acuerdo con las pautas del fabricante para asegurar resultados óptimos en

- la fundición.
2. Derrite el plomo en un recipiente de fusión adecuado, siguiendo todas las precauciones de seguridad para manejar plomo fundido.
 3. Vierte el plomo fundido en las cavidades del molde, asegurándote de que estén completamente llenas.
 4. Deja que el plomo se enfríe y solidifique antes de retirar las balas del molde.
 5. Usa la placa de rebaba incluida para cortar cualquier exceso de plomo del sprue.
 6. Limpia el molde después de cada uso para mantener su condición y rendimiento.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier exceso de plomo o material de desecho de acuerdo con las regulaciones locales para residuos peligrosos.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular. Consulta con las autoridades de gestión de residuos locales para conocer los métodos de eliminación adecuados.
- Si el producto ya no es utilizable, considera reciclar los componentes de aluminio donde sea aplicable.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con la seguridad o el uso de este producto, consulta el sitio web del fabricante o contacta con su servicio de atención al cliente. Asegúrate de tener los detalles de tu producto listos para referencia.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes asegurar una experiencia segura y efectiva con tus Moldes de Balas de Pistol de 2 Cavidades. Gracias por tu atención a la seguridad y al uso responsable.

Guide de Sécurité pour les Moules à Balles de Pistolet à 2 Cavités

Introduction

Merci d'avoir acheté les moules à balles de pistolet à 2 cavités de Lee Precision. Ce guide fournit des informations essentielles sur la sécurité et des instructions pour une utilisation, une installation et une élimination sûres du produit. Veuillez lire attentivement ce guide pour garantir un fonctionnement sûr et respecter le Règlement Général sur la Sécurité des Produits (GPSR) de l'UE.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues comme moule à balles pour le coulage de balles.
- Porte toujours un équipement de protection individuelle (EPI) approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation du produit.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables pour éviter les accidents.
- Inspecte régulièrement le produit pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant l'utilisation et la fabrication de munitions.
- Signale tout produit dangereux ou incident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

• Identification des Risques :

- Surfaces chaudes : Le moule deviendra très chaud pendant l'utilisation. Manipule avec soin pour éviter les brûlures.
- Bords tranchants : Fais attention en manipulant le moule pour éviter les coupures ou blessures.
- Poids lourd : Le moule peut être lourd ; utilise des techniques de levage appropriées pour éviter les tensions ou blessures.

• Éviter les Risques :

- Utilise toujours le moule dans un endroit bien ventilé pour éviter d'inhaler les fumées de plomb fondu.
- Ne laisse pas le moule sans surveillance pendant son utilisation.
- Assure-toi que le moule est placé de manière sécurisée sur une surface stable pendant l'opération.
- Laisse le moule refroidir complètement avant de le manipuler ou de le nettoyer.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

• Installation :

1. Assure-toi que la zone de coulée est propre et exempte d'obstacles.
2. Installe ton équipement de coulée selon les instructions du fabricant.
3. Fixe le moule à la plateforme ou au banc de coulée à l'aide des fixations appropriées.

• Utilisation :

1. Préchauffe le moule selon les recommandations du fabricant pour garantir des résultats de coulée optimaux.
2. Fais fondre le plomb dans un pot de fusion approprié, en suivant toutes les précautions de sécurité.

- pour manipuler le plomb fondu.
3. Verse le plomb fondu dans les cavités du moule, en veillant à ce qu'elles soient complètement remplies.
 4. Laisse le plomb refroidir et se solidifier avant de retirer les balles du moule.
 5. Utilise la plaque de sprue incluse pour couper tout excès de plomb de la sprue.
 6. Nettoie le moule après chaque utilisation pour maintenir son état et ses performances.

Instructions d'Élimination

- Élimine tout plomb ou matériau de rebut excédentaire conformément aux réglementations locales sur les déchets dangereux.
- Ne jette pas le produit dans les ordures ménagères ordinaires. Consulte les autorités locales de gestion des déchets pour connaître les méthodes d'élimination appropriées.
- Si le produit n'est plus utilisable, envisage de recycler les composants en aluminium lorsque cela est possible.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité ou l'utilisation de ce produit, consulte le site web du fabricant ou contacte leur support client. Assure-toi d'avoir les détails de ton produit à portée de main pour référence.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience sûre et efficace avec tes moules à balles de pistolet à 2 cavités. Merci de ton attention à la sécurité et à une utilisation responsable.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli Stampi per Proiettili a 2 Cavità

Introduzione

Grazie per aver acquistato gli Stampi per Proiettili a 2 Cavità di Lee Precision. Questa guida fornisce informazioni essenziali sulla sicurezza e istruzioni per l'uso, l'installazione e lo smaltimento sicuro del prodotto. Si prega di leggere attentamente questa guida per garantire un funzionamento sicuro e la conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato solo per il suo scopo previsto come stampo per la fusione di proiettili.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di protezione personale (DPI) appropriato, inclusi occhiali di sicurezza e guanti, durante l'uso del prodotto.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili per prevenire incidenti.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti l'uso e la fabbricazione di munizioni.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

• Identificazione dei Pericoli:

- Superfici calde: Lo stampo diventerà molto caldo durante l'uso. Maneggiarlo con cura per prevenire scottature.
- Bordi affilati: Fai attenzione quando maneggi lo stampo per evitare tagli o lesioni dai bordi affilati.
- Peso elevato: Lo stampo può essere pesante; utilizza tecniche di sollevamento appropriate per evitare sforzi o infortuni.

• Evitare i Pericoli:

- Utilizza sempre lo stampo in un'area ben ventilata per evitare di inalare fumi provenienti dal piombo fuso.
- Non lasciare mai lo stampo incustodito mentre è in uso.
- Assicurati che lo stampo sia posizionato in modo sicuro su una superficie stabile durante l'operazione.
- Lascia raffreddare completamente lo stampo prima di maneggiarlo o pulirlo.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

• Installazione:

1. Assicurati che l'area di fusione sia pulita e priva di ostacoli.
2. Configura le tue attrezzature di fusione secondo le istruzioni del produttore.
3. Fissa lo stampo alla piattaforma o al banco di fusione utilizzando i dispositivi di fissaggio appropriati.

• Uso:

1. Preriscalda lo stampo secondo le linee guida del produttore per garantire risultati ottimali di

fusione.

2. Fai fondere il piombo in un adatto recipiente di fusione, seguendo tutte le precauzioni di sicurezza per la manipolazione del piombo fuso.
3. Versa il piombo fuso nelle cavità dello stampo, assicurandoti che siano completamente riempite.
4. Lascia raffreddare e solidificare il piombo prima di rimuovere i proiettili dallo stampo.
5. Usa la piastra di sprue inclusa per tagliare eventuali eccessi di piombo dallo sprue.
6. Pulisci lo stampo dopo ogni uso per mantenere la sua condizione e prestazioni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali eccessi di piombo o materiale di scarto in conformità con le normative locali sui rifiuti pericolosi.
- Non smaltire il prodotto nei normali rifiuti domestici. Controlla con le autorità locali per i metodi di smaltimento appropriati.
- Se il prodotto non è più utilizzabile, considera il riciclaggio dei componenti in alluminio dove applicabile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante la sicurezza o l'uso di questo prodotto, ti invitiamo a consultare il sito web del produttore o a contattare il loro servizio clienti. Assicurati di avere i dettagli del tuo prodotto pronti per riferimento.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace con i tuoi Stampi per Proiettili a 2 Cavità. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza e all'uso responsabile.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for 2 Cavity Pistol Bullet Molds

Introduksjon

Takk for at du har kjøpt 2 Cavity Pistol Bullet Molds fra Lee Precision. Denne guiden gir essensiell sikkerhetsinformasjon og instruksjoner for sikker bruk, installasjon og avhending av produktet. Vennligst les denne guiden nøye for å sikre trygg drift og overholdelse av EU's generelle produkt sikkerhetsforskrift (GPSR).

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål som en kuleform for støping av kuler.
- Bruk alltid passende personlig verneutstyr (PPE), inkludert vernebriller og hansker, når du bruker produktet.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og sårbare individer for å forhindre ulykker.
- Inspiser produktet regelmessig for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående bruk og produksjon av ammunisjon.
- Rapporter eventuelle usikre produkter eller hendelser til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

• Identifikasjon av farer:

- Varmer overflater: Formen vil bli veldig varm under bruk. Håndter med forsiktighet for å unngå brannskader.
- Skarpe kanter: Vær forsiktig når du håndterer formen for å unngå kutt eller skader fra skarpe kanter.
- Tung vekt: Formen kan være tung; bruk riktige løfteteknikker for å unngå belastning eller skade.

• Unngåelse av farer:

- Bruk alltid formen i et godt ventilert område for å unngå å inhalere damper fra smeltet bly.
- Ikke la formen være uten tilsyn mens den er i bruk.
- Sørg for at formen er sikkert plassert på en stabil overflate under drift.
- La formen avkjøles helt før håndtering eller rengjøring.

Instruksjoner for installasjon og bruk

• Installasjon:

1. Sørg for at støpeområdet er rent og fritt for hindringer.
2. Sett opp støpeutstyret i henhold til produsentens instruksjoner.
3. Fest formen til støpeplattformen eller benken ved hjelp av passende festemidler.

• Bruk:

1. Forvarm formen i henhold til produsentens retningslinjer for å sikre optimale støperesultater.
2. Smelt blyet i en egnet smeltegryte, og følg alle sikkerhetsforskrifter for håndtering av smeltet bly.
3. Hell det smeltede blyet i formhulene, og sørg for at de er fylt helt.
4. La blyet avkjøles og stivne før du fjerner kulene fra formen.
5. Bruk den medfølgende sprueplaten for å kutte av eventuelt overskudd av bly fra spruen.
6. Rengjør formen etter hver bruk for å opprettholde dens tilstand og ytelse.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser eventuelt overskudd av bly eller avfallsmateriale i samsvar med lokale forskrifter for farlig avfall.
- Ikke kast produktet i vanlig husholdningsavfall. Sjekk med lokale avfallshåndteringsmyndigheter for riktige avhendingmetoder.
- Hvis produktet ikke lenger kan brukes, vurder å resirkulere aluminiumskomponentene der det er mulig.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående sikkerheten eller bruken av dette produktet, vennligst konsulter produsentens nettsted eller kontakt deres kundestøtte. Sørg for å ha produktdetaljene klare til referanse.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv opplevelse med dine 2 Cavity Pistol Bullet Molds. Takk for at du tar hensyn til sikkerhet og ansvarlig bruk.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Form do Pocisków Pistoletowych 2 CAVITY

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup form do pocisków pistoletowych 2 CAVITY firmy Lee Precision. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz instrukcje dotyczące bezpiecznego użytkowania, instalacji i utylizacji produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tą instrukcją, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie i zgodność z Rozporządzeniem UE w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR).

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu, jakim jest forma do odlewania pocisków.
- Zawsze noś odpowiednie osobiste środki ochrony (PPE), w tym okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z produktu.
- Przechowuj produkt poza zasięgiem dzieci i osób wrażliwych, aby zapobiec wypadkom.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń przed użyciem.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących użycia i produkcji amunicji.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- **Identyfikacja zagrożeń:**
 - Gorące powierzchnie: Forma stanie się bardzo gorąca podczas użycia. Obsługuj ostrożnie, aby uniknąć poparzeń.
 - Ostro zakończone krawędzie: Ostrożnie obchodź się z formą, aby uniknąć skaleczeń lub obrażeń.
 - Duża waga: Forma może być ciężka; stosuj odpowiednie techniki podnoszenia, aby uniknąć przeciążenia lub kontuzji.
- **Unikanie zagrożeń:**
 - Zawsze używaj formy w dobrze wentylowanym pomieszczeniu, aby uniknąć wdychania oparów z topniejącego ołowiu.
 - Nie zostawiaj formy bez nadzoru podczas użytkowania.
 - Upewnij się, że forma jest stabilnie umieszczona na stabilnej powierzchni podczas pracy.
 - Pozwól, aby forma całkowicie ostygła przed jej obsługą lub czyszczeniem.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

- **Instalacja:**
 1. Upewnij się, że miejsce odlewania jest czyste i wolne od przeszkód.
 2. Skonfiguruj swoje urządzenia odlewnicze zgodnie z instrukcjami producenta.
 3. Przymocuj formę do platformy odlewniczej lub stołu za pomocą odpowiednich mocowań.
- **Użytkowanie:**
 1. Podgrzej formę zgodnie z wytycznymi producenta, aby zapewnić optymalne wyniki odlewania.
 2. Stop ołów w odpowiednim piecu do topnienia, przestrzegając wszystkich środków ostrożności dotyczących obsługi topniejącego ołowiu.

3. Wlej stopiony ołów do komór formy, upewniając się, że są one całkowicie napełnione.
4. Pozwól ołowiu ostygnąć i stwardnieć przed usunięciem pocisków z formy.
5. Użyj dołączonej płyty sprue do odcięcia nadmiaru ołowiu z sprue.
6. Czyść formę po każdym użyciu, aby utrzymać jej stan i wydajność.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie nadmiarowe materiały ołowiane lub odpady zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wyrzucaj produktu w zwykłych odpadach domowych. Skonsultuj się z lokalnymi władzami zajmującymi się gospodarką odpadami w celu uzyskania odpowiednich metod utylizacji.
- Jeśli produkt nie nadaje się już do użytku, rozważ recykling komponentów aluminiowych tam, gdzie to możliwe.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania tego produktu, skonsultuj się z witryną internetową producenta lub skontaktuj się z ich obsługą klienta. Upewnij się, że masz pod ręką szczegóły dotyczące produktu do odniesienia.

Proszę pamiętać, że przestrzeganie tych instrukcji bezpieczeństwa zapewni bezpieczne i skuteczne korzystanie z form do pocisków pistoletowych 2 CAVITY. Dziękujemy za zwrócenie uwagi na bezpieczeństwo i odpowiedzialne użytkowanie.

Turvallisuusohjeet 2reikäisille Pistooliluotien Valumuoteille

Johdanto

Kiitos, että hankit LEE PRECISION 45 CALIBER (0.452") 200GR SEMIWADCUTTER luodinvalumuotin. Tämä opas tarjoaa olennaista turvallisuustietoa sekä ohjeita tuotteen turvalliseen käyttöön, asennukseen ja hävittämiseen. Lue tämä opas huolellisesti varmistaaksesi turvallisen käytön ja EU:n yleisen tuotekauppaturvallisuusasetuksen (GPSR) noudattamisen.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitukseen, eli luodinvalumuottina.
- Käytä aina sopivia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), mukaan lukien suojalaseja ja käsineitä, tuotetta käyttäessäsi.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa onnettomuuksien estämiseksi.
- Tarkista tuote säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat ammuksen käyttöä ja valmistusta.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai tapahtumista asianomaisille viranomaisille.

Erityiset Turvallisuustoimenpiteet Käytössä

• Vaarojen tunnistaminen:

- Kuumat pinnat: Muotti kuumenee käytön aikana. Käsittele varovasti palovammojen estämiseksi.
- Terävät reunat: Ole varovainen muotin käsittelyssä välttääksesi viiltoja tai vammoja terävistä reunoista.
- Painava paino: Muotti voi olla raskas; käytä oikeita nostotekniikoita rasituksen tai vammojen välttämiseksi.

• Vaarojen välttäminen:

- Käytä muottia aina hyvin tuuletetussa tilassa, jotta vältät höyryjen hengittämisen sulasta lyijystä.
- Älä jätä muottia valvomatta käytön aikana.
- Varmista, että muotti on tukevasti asetettu vakaalle pinnalle käytön aikana.
- Anna muotin jäähtyä kokonaan ennen käsittelyä tai puhdistusta.

Asennus ja Käyttöohjeet

• Asennus:

1. Varmista, että valmistusalue on puhdas ja esteetön.
2. Aseta valmistuslaitteesi valmistajan ohjeiden mukaisesti.
3. Kiinnitä muotti valmistusalueen tai pöytään sopivilla kiinnikkeillä.

• Käyttö:

1. Esilämmitä muotti valmistajan ohjeiden mukaisesti optimaalisten valumistulosten saavuttamiseksi.
2. Sulata lyijy sopivassa sulatusastiassa noudattaen kaikkia turvallisuusohjeita sulan lyijyn käsittelyssä.
3. Kaada sulatettu lyijy muotin koloihin varmistaen, että ne täyttyvät kokonaan.
4. Anna lyijyn jäähtyä ja jähmettyä ennen luotien poistamista muotista.

5. Käytä mukana tulevaa spruelevyä leikataksesi ylimääräinen lyijy spruesta.
6. Puhdista muotti jokaisen käytön jälkeen sen kunnon ja suorituskyvyn ylläpitämiseksi.

Hävittämisohjeet

- Hävitä kaikki ylimääräinen lyijy tai jäteaineet paikallisten vaarallisten jätteiden sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä. Tarkista paikallisilta jätehuoltoviranomaisilta oikeat hävittämismenetelmät.
- Jos tuote ei ole enää käytettävissä, harkitse alumiinikomponenttien kierrätystä, jos se on mahdollista.

Lisätietoja ja Tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita tuotteen turvallisuudesta tai käytöstä, tarkista valmistajan verkkosivusto tai ota yhteyttä heidän asiakaspalveluunsa. Varmista, että sinulla on valmisteen tiedot valmiina viitteenä.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen 2reikäisten pistooliluotien valumuottiesi kanssa. Kiitos huomiostasi turvallisuuteen ja vastuulliseen käyttöön.

Säkerhetsinstruktioner för 2 Cavity Pistol Bullet Molds

Introduktion

Tack för att du köpt 2 Cavity Pistol Bullet Molds från Lee Precision. Denna guide ger viktig säkerhetsinformation och instruktioner för säker användning, installation och avfallshantering av produkten. Vänligen läs denna guide noggrant för att säkerställa säker drift och efterlevnad av EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR).

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte som en kulform för gjutning av kulor.
- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), inklusive skyddsglasögon och handskar, när du använder produkten.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer för att förhindra olyckor.
- Inspektera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående användning och tillverkning av ammunition.
- Rapportera alla osäkra produkter eller incidenter till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

• Riskidentifiering:

- Hetta: Formen blir mycket varm under användning. Hantera med försiktighet för att förhindra brännskador.
- Vassa kanter: Var försiktig när du hanterar formen för att undvika skärsår eller skador från vassa kanter.
- Tung vikt: Formen kan vara tung; använd rätt lyfteknik för att undvika belastning eller skador.

• Undvikande av faror:

- Använd alltid formen i ett välventilerat område för att undvika inandning av ångor från smält bly.
- Lämna inte formen utan tillsyn medan den används.
- Se till att formen är ordentligt placerad på en stabil yta under drift.
- Låt formen svalna helt innan du hanterar eller rengör den.

Instruktioner för installation och användning

• Installation:

1. Se till att gjutningsområdet är rent och fritt från hinder.
2. Ställ upp din gjutningsutrustning enligt tillverkarens instruktioner.
3. Fäst formen på gjutplattformen eller bänken med lämpliga fästelement.

• Användning:

1. Förvärm formen enligt tillverkarens riktlinjer för att säkerställa optimala gjutresultat.
2. Smält blyet i en lämplig smältugn och följ alla säkerhetsåtgärder för hantering av smält bly.
3. Häll det smälta blyet i formens hålrum och se till att de är helt fyllda.
4. Låt blyet svalna och stelna innan du tar bort kulorna från formen.
5. Använd den medföljande sprueplattan för att skära bort eventuell överskottsbly från spruen.
6. Rengör formen efter varje användning för att bibehålla dess skick och prestanda.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta eventuellt överskott av bly eller skrotmaterial i enlighet med lokala regler för farligt avfall.
- Släng inte produkten i vanligt hushållsavfall. Kontrollera med lokala avfallshanteringsmyndigheter för korrekta metoder för avfallshantering.
- Om produkten inte längre är användbar, överväg att återvinna aluminiumkomponenterna där det är tillämpligt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående säkerheten eller användningen av denna produkt, vänligen konsultera tillverkarens webbplats eller kontakta deras kundsupport. Se till att du har dina produktuppgifter redo för referens.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse med dina 2 Cavity Pistol Bullet Molds. Tack för din uppmärksamhet på säkerhet och ansvarsfull användning.

Bezpečnostní pokyny pro 2 Cavity Pistol Bullet Molds

Úvod

Děkujeme, že jste zakoupili 2 Cavity Pistol Bullet Molds od společnosti Lee Precision. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní informace a pokyny pro bezpečné použití, instalaci a likvidaci produktu. Prosím, pečlivě si přečtěte tento průvodce, abyste zajistili bezpečný provoz a dodržení nařízení EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR).

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k jeho určenému účelu jako forma na odlévání projektilů.
- Vždy používejte vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), včetně ochranných brýlí a rukavic, při používání produktu.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob, abyste předešli nehodám.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se používání a výroby munice.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo incidenty příslušným orgánům.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

• Identifikace nebezpečí:

- Horké povrchy: Forma se během použití velmi zahřeje. Zacházejte s ní opatrně, abyste se vyhnuli popáleninám.
- Ostré hrany: Dávejte si pozor při manipulaci s formou, abyste se vyhnuli řezným ranám nebo zraněním od ostrých hran.
- Těžká váha: Forma může být těžká; používejte správné techniky zvedání, abyste se vyhnuli napětí nebo zranění.

• Vyhýbání se nebezpečím:

- Vždy používejte formu v dobře větrané oblasti, abyste se vyhnuli vdechování výparů z roztaveného olova.
- Nenechávejte formu bez dozoru, když je v provozu.
- Zajistěte, aby byla forma bezpečně umístěna na stabilním povrchu během provozu.
- Nechte formu zcela vychladnout před manipulací nebo čištěním.

Pokyny pro instalaci a použití

• Instalace:

1. Zajistěte, aby bylo místo pro odlévání čisté a bez překážek.
2. Nastavte své odlévací zařízení podle pokynů výrobce.
3. Připevněte formu k odlévacímu stolu nebo pracovnímu stolu pomocí vhodných upevňovacích prvků.

• Použití:

1. Předhřejte formu podle pokynů výrobce, abyste zajistili optimální výsledky odlévání.
2. Roztavte olovo v vhodném tavicím hrnci, přičemž dodržujte všechna bezpečnostní opatření pro

manipulaci s roztaveným olovem.

3. Nalijte roztavené olovo do dutin formy, přičemž zajistěte, aby byly zcela vyplněny.
4. Nechte olovo vychladnout a zpevnit před vyjmutím projektilů z formy.
5. Použijte přiloženou sprue plate k odříznutí jakéhokoli přebytečného olova ze sprue.
6. Po každém použití vyčistěte formu, abyste udrželi její stav a výkon.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli přebytečné olovo nebo šrot v souladu s místními předpisy pro nebezpečný odpad.
- Nevyhazujte produkt do běžného domácího odpadu. Zkontrolujte s místními úřady pro správu odpadu vhodné metody likvidace.
- Pokud produkt již není použitelný, zvažte recyklaci hliníkových komponentů, kde je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se bezpečnosti nebo použití tohoto produktu, prosím, navštivte webové stránky výrobce nebo kontaktujte jejich zákaznickou podporu. Ujistěte se, že máte připravené podrobnosti o produktu pro referenci.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečný a efektivní zážitek s vašimi 2 Cavity Pistol Bullet Molds. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti a odpovědnému používání.